

HU Itt kezdje  
SK Prvé kroky© 2018 Seiko Epson Corporation  
Printed in XXXXX

\*413741100\*

Beállítás /  
Inštalácia /  
Configurare /

## הגדרות

**Először olvassa el ezt**  
A nyomtatóhoz tartozó tintát óvatosan kezelje. A tinta kifröccsenhet, amikor betölti vagy újratölti a tintatartályba. Ha a tinta a ruhájára vagy használt tárgyairól kerül, lehet, hogy nem jön ki.

**Najprv si prečítajte**  
S atramentom pre túto tlačiarňu je potrebné narábať opatrene. Pri naplnení alebo doplnení atramentom môže dôjsť k postriekaniu atramentu. Ak sa atrament dostane na obliečenie alebo osobnú vec, nemusí sa dať odstrániť.

**Cititi mai întâi aceste instrucțiuni**  
Cereala pentru acestă imprimantă trebuie manevrată cu grijă. În timp ce umpliți sau reumpliți rezervorul cu cereala, aceasta poate fi împăcoasă. În cazul în care cereala vă pătează hainele sau lucrurile, este posibil să nu mai iașă la spălat.

**קרא זאת תחילה**  
יש לשלוף מברשתה ביזי עבורי ממדפסת זו. דיו עלול להווחה כשמליכת או ממלאה מודפסת אחרת. אם בגד או חוץ כל אחד מהריר אותו, יתכן שלא יוכל יותר להסיטו.

**A nyomtató beállítására vonatkozó utasítások megtalálja ebben az útmutatóban vagy az Epson videós útmutatóiban.  
Pokyny na instalaci tlačiarne najdete v tejto príručke, pripadne vo video návodech Epson.  
Consultați acest ghid sau ghidurile video Epson pentru instrucțiuni de configurare a imprimantei.  
עדין במודרן זה או בסרט הדרכה של Epson על הוראות הגדרת ממדפסת.**

<http://epson.sn>

Windows® is a registered trademark of the Microsoft Corporation.

A kezdeti tintamennyiségek egy részét a készülék a nyomtatófej feltöltéséhez használja fel. Ez a patron az előzőhöz képest kevesebb oldal nyomtatásához lehetséges.

Na naplnenie tlačovej hlavy sa častočne spotrebuje atrament z úvodnej nádoby na atrament. Ze tejto nádoby sa v porovnaní následnými nádobjami na atrament vytlačí menej strán.

Sticla de cereala inițială va fi utilizată parțial pentru incărcarea capului de imprimare. Cu această sticla se pot tipări mai puține pagini comparativ cu sticlele pe care le-vătă ultterior.

În cazul în care cerela nu reziste încărcării de la prima folosință, se va folosi o altă sticla de cereala.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

**1 2 3 4**  
Kicsomagolás /  
Rozbalenie /  
Despachetarea /

**פתיחה האריתה**

**1** **2** **3** **4**

Helytől függően elköpzelhető, hogy további tartozékok is rendelkezésre állnak.

V závislosti od lokality môžu byť priložené ďalšie položky.

Pot fi incluse articole suplimentare în funcție de locație.

Apără řeřichoulovařem pravým rukou.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

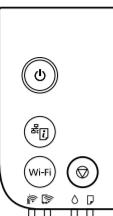
Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využívali atrament z úvodnej nádoby na atrament. Tento nádoba je využívaná menej.

Načrtujte, aby využíval

# Útmutató a kezelőpanelhez / Sprievodca ovládacím panelom / Ghid pentru panoul de comandă / מדריך ללוח הקרה



	A nyomtató ki- és bekapcsoló gombja.
	Hálózati hibák okait hálózati kapcsolódási jelentés kinyomtatásával határozza meg. Tartsa lenyomva ezt a gombot 5 másodpercig hosszabb ideig, így kinyomtatja a hálózati állapotlapot és többi információhoz juthat.
	Hálózati hibát töröl. Tartsa lenyomva 5 másodpercig vagy még tovább, így a WPS nyomógombbal végezheti el a hálózati beállításokat.
	Leállítja a jelenlegi műveletet. A nyomtatójéig tisztításnak indításához tartsa lenyomva ezt a gombot 5 másodpercig, amíg a(z)  gomb villogni nem kezd.
	Tartsa lenyomva egyszerre a(z) -t és a(z)  gombot a PIN-kód alapú beállítás (WPS) indításához.
	Tartsa lenyomva egyszerre a(z) -t és a(z)  gombot a Wi-Fi Direct (Egyesült hozzáférési pont) beállításéhez.
	Az alaptérlemezett hálózati beállítások visszaállításához kapcsolja be úgy a nyomtatót, hogy közben lenyomva tartja a(z)  gombot. Amikor a hálózati beállítások helyreálltak, a nyomtató bekapcsol, és a hálózati állapot jelzőfénnyei felváltva villognak.
	A fűvö-ellenőrző mintázat nyomtatásához kapcsolja be úgy a nyomtatót, hogy közben lenyomva tartja a(z)  gombot.
<b>A jelzőfények jelentése</b>	
	Világít
	Villrog
<b>Normál állapot</b>	
	A nyomtató vezeték nélküli (Wi-Fi) hálózathoz kapcsolódik.
	A nyomtató egy hálózathoz csatlakozik Wi-Fi Direct (Egyesült hozzáférési pont) módon.
<b>Hiba állapot</b>	
	Wi-Fi kapcsolat hiba történt. Nyomja meg a(z)  gombot a hibaüzenet törleszéhez és próbálja újra.
	Elképzelhető, hogy a kezdeti festéktelítés még nem fejeződött be. Lásd az elülső oldal. 2. Festékkel való feltöltés" szakaszát.
	Itt az ideje alapértékek illítani a tintasínt. Tölts fel a tartályt egészen a felső vonal szintjéig, majd állítsa alapértékre a tintasínt.
	Nem áll rendelkezésre elégítő tinta és tisztítás elvégzéséhez. Tölts fel a tartályt egészen a felső vonal szintjéig, majd tisztítás előtt állítsa alapértékre a tintasínt.
	Hamarosan eljön az ideje, hogy alapértékre állítsa a tintasínt. Folytatja a nyomtatást, amíg eljön az ideje, hogy alapértékre állítsa a tintasínt. Készítse elő úgy ezt tapasztalokat.
	Az egyik karbantartó rezkesz a hasznos élettartama végéhez közeledik. Amikor megjelenik a számítógépen egy üzenet, hogy folytatja a nyomtatást, akkor nyomja le a(z)  gombot a nyomtatás folytatásához.
	Nincs papír betölthető vagy egnél több lap került egyszerre behúzásra. Töltsön be papírt, és nyomja meg a(z)  gombot.
	A betöltött papír mérete és a nyomtatási beállítás nem egyezik meg. Tölts be a megfelelő méretű papírt.
	Probléma adódott a nyomtatási illesztőprogrammal. A folyamatban lévő feladat törleszéhez nyomja meg a(z)  gombot.
	Lassú villagás (1,25 másodpercenkként) Papirelakadás történt. Vegye ki a papírt, és nyomja meg a(z)  gombot.
	Gyors villágás (0,5 másodpercenkként) Papír maradt a nyomtatási belséjében. Töltsön A4-es papírt a hátsó adagolónál/lábsába, majd a(z)  gombot megnyomva töltsük el a benennmaradt papírt. Álló tájolással töltse be a papírt.
	A nyomtató kikapcsolása nem megfelelő történt. Miután a(z)  gomb megnyomásával törölte a hibát, törlőjön minden függőben lévő nyomtatási feladatot. Javasoljuk, hogy végézen fűvökellenőrzést, mert előfordulhat, hogy a fűvök beszárthat vagy eltomdotak. A nyomtató kikapcsolásához nyomja meg a(z)  gombot.
	Nyitva van a nyomtató fedele. Csuíja le a nyomtató fedelét, hogy kattanjon.
	Alul van a kimeneti kapcsolók. Emelje fel a kimeneti kapcsolókat.
	Felül van a kimeneti kapcsolók. Nyissa fel a papírkazetta fedelét, majd engedje le a kimeneti kapcsolókat.
	A karbantartó rezkesz a hasznos élettartama végéhez közeledik. Cserélni kell a karbantartási dobozot.
	A karbantartó rezkesz nem ismerhető fel. Nem telepített olyan karbantartó rezkeszt, amelyet korábban már egy másik nyomtatóban használt. Telepítse új karbantartó rezkeszt.
	A karbantartó rezkesz a készülék nem telepítette. Telepítse újra a karbantartó rezkeszt.
	Nincs elégleg szabad hely a karbantartó dobozban a tisztítás elvégzéséhez. Tisztítás előtt cserélje ki a karbantartó dobozat. Lehetőséges, hogy annak ellenére is működik a nyomtatót, hogy a tisztítás elvégzése nem sikerült.
	A nyomtató helyreállítási módban indul el, mert a belső vezérlőprogram frissítése sikertelen volt. Kövesse az alább található lépéseket, hogy ismét megrögzöbthalassa a belső vezérlőprogram frissítését.
	További információkat a hibákra a Használati útmutató „Problémamegoldás” részében találhat.

	Nyomtató hiba történt. Nyissa fel a nyomtató fedelét és távolítsa el a nyomtató belsejéből minden papírt. Kapcsolja ki, majd ismét be a nyomtatót.
További információkat a Használati útmutatóban (digitális útmutató) találhat.	
	Sütíti a nyomtatásra a zárt ajtóra.
	Virtuális správú o sietovom pripojení, ktorou sa určujú príčiny problémov so sieťou. Ak chcete získať ďalšie informácie, podporíte toto tlačidlo stlačením viac než 5 sekúnd, čím vytlačíte hárak so stavom sieťe.
	Vymaza chybú siete. Podporíte stlačením tlačidla  a spustite funkciu PIN Code Setup (WPS).
	Zastaví aktuálnu operáciu. Podporíte toto tlačidlo stlačením aspoň 5 sekúnd, kým neznečí blikať tlačidlo  a spustí sa čistenie tlačivej hlavy.
	Súčasným stlačením a podržaním tlačidla  a spustite funkciu Wi-Fi Direct (Jednoduchý prístupový bod) Setup.
	Držte stlačené tlačidlo  a zapnite tlačiareň. Obnovia sa predvolené nastavenia siete. Keď sa nastavenia siete obnovia, tlačiareň sa zapne a indikátor siete striedava blikačky.
	Držte stlačené tlačidlo  a zapnite tlačiareň. Vytlačí sa vzor pre kontrolu trysiek.
<b>Význam indikátorov</b>	
	: Svetli : Bliká
<b>Normálny stav</b>	
	Tlačiareň je pripojená k bezdrôtové sieti (Wi-Fi).
	Tlačiareň je pripojená k sieti v režime Wi-Fi Direct (Jednoduchý prístupový bod).
<b>Chybový stav</b>	
	Vyskytuje sa chyba pripojenia Wi-Fi. Stlačením tlačidla  vymaza chybú a skuste to znova.
	Prvotné napinenie atrymentom asi nebolo dokončené. Pozrite časť „2. Náplňanie atramentom“ na prednej strane.
	Je čas vynulovať hladinu atramentu. Doplňte atramentový zásobník po vrchnú čiaru a potom vynulovať hladinu atramentu.
	Nie je dostatoč atramentu na vykonanie čistenia. Doplňte atramentový zásobník po vrchnú čiaru a pred čistením potom vynulovať hladinu atramentu.
	Este aproape timpul să resetezi nivelul de cerneală. Preumeple rezervorul cu cerneală până la marcuajul superior, apoi resetezi nivelul de cerneală înainte de curățare.
	Este posibil ca incarcarea cernelei inițiale să nu se termină. Consultați secțiunea „2. Încarcarea cernelei“ de pe prima pagină.
	Este timpul să resetezi nivelul de cerneală. Reumeple rezervorul cu cerneală până la marcuajul superior, apoi resetezi nivelul de cerneală.
	Nu există destulă cerneală pentru a efectua curățarea. Reumeple rezervorul cu cerneală până la marcuajul superior, apoi resetezi nivelul de cerneală înainte de curățare.
	Este aproape timpul să resetezi nivelul de cerneală. Puteti tipări până în momentul in care trebuie să resetezi nivelul de cerneală. Pregătiți un nou recipient de cerneală.
	Cutia de întreținere se apropie de sfârșitul duratei de utilizare. Când este afișat un mesaj pe computer care menționează că puteti continua să tipăriți, apăsați butonul  pentru a continua să tipăriți.
	Hărția nu este încărcată sau astfel alimentata simultan mai multe hârtii. Încărcați hârtie și apăsați butonul .
	Formatul hârtiei încărcată nu corespunde setării de tipărire. Încărcați hârtie cu formatul corect.
	A apărut o problemă la driver-ul imprimantei. Apăsați butonul  pentru a urmări tipărirea.
	Je takmer čas vynulovať hladinu atramentu. Môžete tlačiť, kým nebudete čas vynulovať hladinu atramentu. Pripravte si novú nádobu s atramentom.
	Takma sa skončila životnosť skrinky údržby. Keď je na počiatku zobrazené hlišenie, že môžete tlačiť nadľah, stlačením tlačidla  pokračujte v tlači.
	Nie je vložený žiadny papier, prípadne sa súčasne natahlo viač hárkov papiera. Vložte papier a stlačte tlačidlo .
	Velkost vloženého papiera nezodpovedá nastaveniu tlače. Vložte papier správne velkostí.
	Problém s oválacom tlačiarne. Stlačením tlačidla  zrušte tlačivo údrožu.
	Blik pomaly (intervaloch 1,25 sekundy) Zasekol sa papier. Odstráňte papier a stlačte tlačidlo .
	Blik rýchlo (v intervaloch 0,5 sekundy) Papier zostáva vo vnútri tlačiarne. Vložte papier s veľkosťou A4 do otvoru zadného podávacieho papiera, potom stlačením tlačidla  odstráňte papier z vnutria. Vložte papier v orientácii na výšku.
	Illuminare intermitentă simultană Maneta de comutare a ieșirii este coborâtă. Ridicați maneta de comutare a ieșirii.
	Tlačiareň sa nevypila správne. Po vymazaní chyby stlačením tlačidla  zrušte všetky nedokončené tlačivo údrožy. Odporúčame urobiť kontrolu trysiek, pretože sú možno zaschutné alebo zanesené. Pred vymazaním tlačiarne nezabudnite stlačiť tlačidlo .
	Capacul imprimantei este deschis. Închideți capacul până la auzaunul uniclic.
	Maneta de comutare a ieșirii este coborâtă. Ridicați maneta de comutare a ieșirii.
	Tlačiareň sa nevypila správne. Po vymazaní chyby stlačením tlačidla  zrušte všetky nedokončené tlačivo údrožy. Odporúčame urobiť kontrolu trysiek, pretože sú možno zaschutné alebo zanesené. Znovu vymazaním tlačiarne nezabudnite stlačiť tlačidlo .
	Imprimanta nu este oprijata corect. După eliminarea erorii se apropie de sfârșitul duratei de utilizare. Vă recomandăm să efectuați o verificare a dezu, deoarece este posibil ca deuze să se fi uscat sau infundat. Pentru a opri imprimanta, asigurați-vă că apăsați butonul .
	Capacul imprimantei este deschis. Închideți capacul până la auzaunul uniclic.
	Maneta de comutare a ieșirii este coborâtă. Ridicați maneta de comutare a ieșirii.
	O cutie de întreținere este la sfârșitul duratei de utilizare. Cutia de întreținere nu poate fi recunoscută. Nu puteți instala o cutie de întreținere care a fost deja utilizată la altă imprimantă. Instalați o nouă cutie de întreținere.
	Cutia de întreținere nu este instalată. Reinstalați cutia de întreținere.
	Nu există suficient spațiu liber râmas în cutie de întreținere pentru a efectua curățarea. Înclocuți cutia de întreținere înainte de curățare. Este posibil să puteți tipări chiar dacă nu puteți realiza curățare.
	Imprimanta a pornit în mod de recuperare deoarece actualizarea firmware-ului a eșuat. Urmați pașii de mai jos pentru a incarca din nou să actualizați firmware-ul.
	Pentru mai multe detalii, consultați tabelul cu indicații ale erorilor din secțiunea „Rezolvarea problemelor“ din Ghidul utilizatorului.
	A survenit o eroare la imprimantă. Deschideți capacul imprimantei și scoateți orice hârtie râmasă în interior. Opriti și reporniți imprimanta.
	Tlačiareň sa strelava v režime opravy, pretože sa nepodarilo aktualizovať firmvér. Podla ďalej uvedeného postupu skúste znova aktualizovať firmvér.
	Další podrobnosti nájdete v tabuľke indikátorov chyb v časti „Riešenie problémov“ v dokumente Používateľská príručka.
	Došlo k chybe tlačiarne. Otvorte kryt tlačiarne a odstráňte z vnitru tlačiarne všetok papier. Vynrite a znova zapnite.
	A karbantartó rezkesz nem ismerhető fel. Nem telepített olyan karbantartó rezkeszt, amelyet korábban már egy másik nyomtatóban használt. Telepítse új karbantartó rezkeszt.
	A karbantartó rezkesz a készülék nem telepítette. Telepítse újra a karbantartó rezkeszt.
	Nincs elégleg szabad hely a karbantartó dobozban a tisztítás elvégzéséhez. Tisztítás előtt cserélje ki a karbantartó dobozat. Lehetőséges, hogy annak ellenére is működik a nyomtatót, hogy a tisztítás elvégzése nem sikerült.
	A nyomtató helyreállítási módban indul el, mert a belső vezérlőprogram frissítése sikertelen volt. Kövesse az alább található lépéseket, hogy ismét megrögzöbthalassa a belső vezérlőprogram frissítését.
	További információkat a hibákra a Használati útmutató „Problémamegoldás“ részében találhat.

	Opreste operația curentă. Înțeță apăsat acest buton timp de 5 secunde până când butonul  luminează intermitent pentru a efectua curățarea capului de imprimare.
	Înțeță apăsat simultan butoane